

ف

generation gap	فجوة بين الأجيال	categories	فئات
cultural discontinuity	فجوة ثقافية	class	فئة من الدرجات
literacy gap	فجوة تعليم القراءة والكتابة	surplus	فائض
investigation	فحص	teacher surplus	فائض المعلمين
successive scanning	فحص متتابعي	eye-voice span	فارق الصوت والعين
slot	فراغ (في جملة)	agent	فاعل (لغويات)
	فرص تعليمية	teacher effectiveness	فاعلية المعلم
educational (learning) opportunities			فاعلية تربوية
obligation	فرض (بمعنى إجبار)	educational effectiveness	
hypothesis	فرض (بمعنى افتراض)	magic lantern	فانوس سحري
	فرض تفاعلي تعويضي	critical periods	فترات حرجة
interactive compensatory hypothesis		internship	فترة الاختبار
null hypothesis	فرض صفري	boyhood	فترة الصبا
	فرض صفري موجه	released time	فترة انطلاق
directional null hypothesis		probation	فترة تجريبية
	فرض غير موجه	latency period	فترة كمون
non-directional hypothesis			

teleclass	فصل التليفزيون	Whorfian hypothesis	فرض هورف
fall semester	الفصل الدراسي الأول ؛	university branch	فرع جامعة
autumn term	فصل الخريف (في الولايات المتحدة)	significant difference	فرق دال
Easter	الفصل الدراسي الثاني ؛ فصل	form ; grade	فرقة دراسية
(spring) term	الربيع الفصل الدراسي الصيفي	Froebel, Friedrich	فروبل، فردريك
summer term		individual differences	فروق فردية
mind-body split	فصل العقل والجسم	Freud, Anna	فرويد، آنا
beginners class	فصل المبتدئين	Freud, Sigmund	فرويد، سيجموند
make-up class	فصل تعويضي	neo-Freudianism	الفرويدية الجديدة
off campus class	فصل خارج الحرم	recess	فسحة
school term ; term	فصل دراسي	physiology of reading	فسيولوجيا القراءة
class ; classroom ; form	فصل دراسي	academic failure	فشل أكاديمي
evening class	فصل ليلي	school failure	فشل دراسي
mobile classroom	فصل متنقل	oracy	فصاحة
auxiliary class	فصل معاون	schizophrenia	فصام
open classroom	فصل مفتوح	segregation	فصل
flunking out	فصل من الدراسة (بسبب الرسوب)		فصل الاكتفاء الذاتي
		self-contained classroom	

educational philosophy	فلسفة تربوية	expulsion	محصل نهائي
calligraphy	فن الخطوط	day class	فصل يومي
playground	فناء	space	قضاء
letters	فنون الأدب	active	فعال
communication arts	فنون الاتصال	reflex	فعل منعكس
visual arts	فنون بصرية		فعل منعكس شرطي
	فنون تشكيلية	conditioned reflex	
graphic arts ; plastic arts		agnosis ; anomia	فقدان الذاكرة
applied arts	فنون تطبيقية	dysfluency	فقدان الطلاقة
expressive arts	فنون تعبيرية	intellect ; thought	فكر
fine arts	فنون جميلة	metacognition	فكر الفكر
liberal arts	فنون حرة	curricular thought	الفكر المنهجي
language arts	فنون لغوية	educational thought	فكر تربوي
artistic ; technician	فني	reasoning thinking	فكر تعليلي
teaching techniques	فنيات التعليم	notion	فكرة
	فنيات الملاحظة الصفية	intellectual ; notional	فكري
classroom observation techniques		consumerism	الفلسفة الاستهلاكية
comprehension ; understanding	فهم		فلسفة التربية
contextualization	فهم السياق	philosophy of education	

Vygotsky, L. S.	فيجوتسكي، ل. س.	listening comprehension	فهم المسموع
concept film	فيلم المفهوم	reading comprehension	فهم المقروء
educational film	فيلم تعليمي	literal comprehension	فهم حرفي
microfilm	فيلم مصغر	confusion	فوضى
		at risk	في خطر

* * *